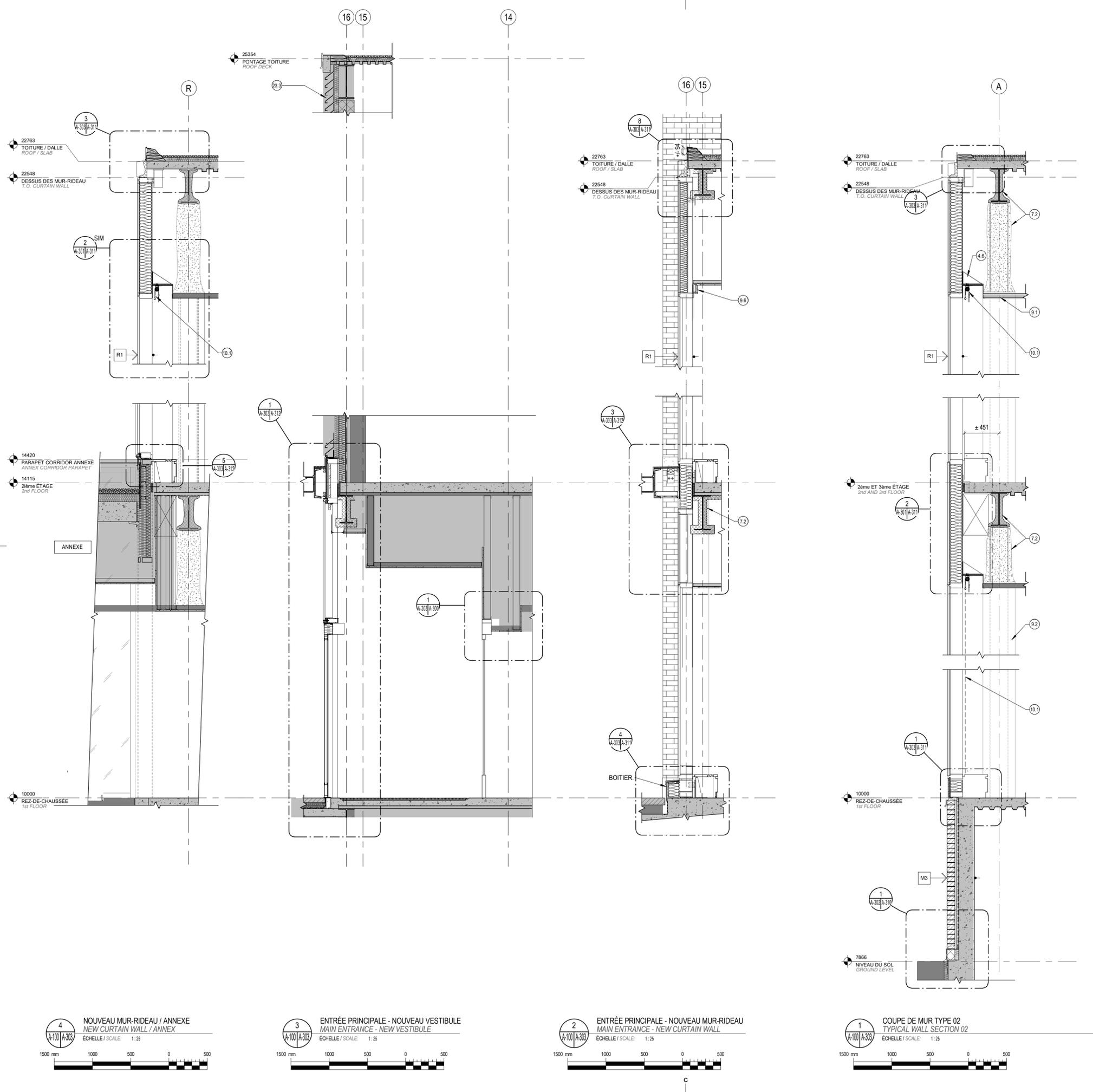


C:\BIM\2018\1631 SC Longueuil_pifortin.rvt

2018-01-30 16:59:47

2018-01-30 16:59:47



NOTES GÉNÉRALES :

- LES DÉTAILS ILLUSTRÉS LES CONDITIONS À LA FIN DE LA PHASE DEUX DES TRAVAUX. RÉALISER LES TRAVAUX D'ÉTANCHÉITÉ AUX JONCTIONS MURS-RIDEAUX / PARÉMENT DE MAÇONNERIE, DE FAÇON À CE QU'IL SOIENT D'UNE APPARENCE FINIE À LA FIN DE LA PHASE 1 ET EN VUE DE FACILITER LES RACCORDES D'ÉTANCHÉITÉ LORS DES TRAVAUX DE LA PHASE 2. L'ÉTANCHÉITÉ DE L'ENVELOPPE DU BÂTIMENT DOIT ÊTRE MAINTENU EN TOUT TEMPS.
- SE RÉFÉRER AU DEVIS POUR LES CHEVAUchemENTS REQUIS ENTRE LES BANDES DE MEMBRANES CONTIGUES DE MÊME TYPE OU DE TYPES DIFFÉRENTS (NOUVELLES / NOUVELLES & NOUVELLES / EXISTANTES).
- SE RÉFÉRER AUX COUPES DE MUR SUR A300@304 POUR LA DESCRIPTION DES COMPOSITIONS DE MURS.
- LE SYSTÈME D'ANCRAGE ILLUSTRÉ DES MURS RIDEAUX EST À TITRE INDICATIF. L'ENTREPRENEUR SPÉCIALISÉ EST RESPONSABLE DE FOURNIR ET D'INSTALLER LE SYSTÈME D'ANCRAGE REQUIS. RÉFÉRER AUX SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES POUR LES EXIGENCES DES ÉLÉMENTS À SOUMETTRE POUR VÉRIFICATION.

GENERAL NOTES :

- DETAILS ILLUSTRATE CONDITIONS AT THE END OF PHASE 2 OF THE WORK. PROVIDE THE WATERPROOFING WORK AT THE CURTAIN WALL / MASONRY JUNCTION, IN ORDER TO HAVE A FINISHED APPEARANCE AT THE END OF PHASE 1 AND TO FACILITATE THE CONTINUOUS WATERPROOFING WHEN WORKING ON PHASE 2. / THE WATER-TIGHTNESS OF THE BUILDING ENVELOPE MUST BE MAINTAINED AT ALL TIMES.
- REFER TO TECHNICAL SPECIFICATIONS FOR OVERLAPPING BETWEEN MEMBRANES, SAME OR DIFFERENT TYPES (NEW / NEW & EXISTING / NEW).
- REFER TO THE WALL SECTIONS ON A300@304 FOR WALL ASSEMBLY DESCRIPTIONS.
- THE ILLUSTRATED CURTAIN WALL'S ANCHORING SYSTEM IS FOR INFORMATION ONLY. THE SPECIALIZED CONTRACTOR IS RESPONSIBLE TO SUPPLY AND INSTALL THE REQUIRED ANCHORING SYSTEMS. REFER TO TECHNICAL SPECIFICATIONS FOR SUBMITTALS REQUIREMENTS.

COMPOSITIONS DE MUR - NOUVEAU / WALL COMPOSITION - NEW

M1	PARÉMENT DE BRIQUE SUR MUR DE BLOCS DE BÉTON	BRICK VENEER OVER CONCRETE BLOCK
95	• NOUVEAU REVÊTEMENT DE BRIQUES	• NEW BRICK VENEER
	• NOUVELLES ATTACHES À MAÇONNERIE	• NEW MASONRY TIES
25	• ESPACE D'AIR	• AIR SPACE
	• ISOLANT DE POLYURÉTHANE GICLÉ	• FOAMED-IN-PLACE URETHANE INSULATION
	• NOUVELLE MEMBRANE PARE-AIR/VAPEUR LIQUIDE DE TYPE 3	• TYPE 3 LIQUID-APPLIED AIR/VAPOUR BARRIER
190	• MURS DE BLOCS DE BÉTON EXISTANT	• EXISTING CONCRETE BLOCK WALL
	• FINITION INTÉRIEURE EXISTANTE	• EXISTING INTERIOR FINISH
M2	PARÉMENT DE BRIQUE SUR MUR DE BRIQUE	BRICK VENEER OVER BRICK WALL
Tel que type M1 sauf pour le substrat existant : Same as type M1 except for exist. substrate :		
90	• MUR DE 1 RANG OU 2 RANGS* DE BRIQUES EXISTANTS	• 1 or 2 EXISTING BRICK WYTHES*
180	• AUX CAGES D'ESCALIER CIRCULAIRE	• AT CIRCULAR STAIR TOWERS
M3	PARÉMENT DE BRIQUE SUR MURS DE FONDATIONS	BRICK VENEER OVER CONCRETE FOUNDATION WALL
Tel que type M1 sauf pour le substrat existant : Same as type M1 except for exist. substrate :		
90	• MUR DE FONDATION EXISTANT	• EXISTING FOUNDATION WALL
	• FINITION INTÉRIEURE EXISTANTE	• EXISTING INTERIOR FINISH
* COMPARTIMENTER LES CAVITÉS DES MURS M1 @ M3 LORSQUE L'ESPACE D'AIR EST PLUS DE 25mm AND SELON L'ARTICLE 3.1.11.2 DU CODE NATIONAL DE CONSTRUCTION.		
* COMPARTIMENTALIZE M1 @ M3 CAVITY WALLS WHEN THE AIR SPACE IS MORE THAN 25mm AND AS PER ARTICLE 3.1.11.2 OF THE NATIONAL CONSTRUCTION CODE.		
M4	MURET MASSIF DE BRIQUE - TERRASSE EXTÉRIEURE	SOLID BRICK WALL - EXTERIOR TERRACE
3*95	• 3 NOUVEAUX RANGS DE BRIQUES	• 3 NEW WYTHES OF BRICK
M5	BASE DU MUR-RIDEAU	CURTAIN WALL BASE
2.65	• ALUM. ANODISÉ 2mm	• ANODIZED ALUMINUM 2mm
	• SOLIN MEMBRANE	• MEMBRANE FLASHING
19	• CONTREPLAQUÉ EXTÉRIEUR	• EXTERIOR PLYWOOD
±150	• LAINE MINÉRALE COMPRESSIBLE	• COMPRESSIBLE MINERAL WOOL
	• PANNEAU TYMPAN REMPLI D'ISOLANT GICLÉ	• SPANDREL PANEL FILLED W/ SPRAYED INSULATION
0.38	• PARE-VAPEUR EN FEUILLE MÉTALLIQUE	• SHEET METAL VAPOUR BARRIER
M6	MUR DES VESTIBULES	VESTIBULE WALLS
2	• TÔLE D'ALUM. PRÉPEINT 2.65mm	• PRE-PAINTED ALUMINUM SHEET METAL 2.65mm
72 (51)	• BARRE Z (ISOLANT GICLÉ)	• 2 BAR AND SPRAYED INSULATION
	• MEMBRANE PARE-AIR/VAPEUR AUTO-ADHÉSIVE	• SELF ADHESIVE SHEET AIR/VAPOUR BARRIER
	• PANNEAU GYPSE	• GYPSUM BOARD
64	• OSSATURE DE MONTANTS MÉTALLIQUES	• METAL STUD FRAME
2	• TÔLE D'ALUM. PRÉPEINT	• PRE-PAINTED ALUMINUM SHEET METAL
M7	BASE DU MUR-RIDEAU	CURTAIN WALL BASE
19	TEL QUE M5 MAIS :	SAME AS M5s BUT :
	• REMPLACER "CONTREPLAQUÉ EXTÉRIEUR" PAR "PANNEAU BÉTON LÉGER"	• REPLACE "EXT. PLYWOOD" BY "LIGHT CONCRETE PANEL."
	• AJOUTER UN PLAQUE MÉTALLIQUE DE FINITION DU CÔTÉ INTÉRIEUR	• ADD A FINISH METAL SHEET ON THE INTERIOR SIDE
NOTE : SEALER TEL QU'AU DÉTAIL 7 / A-312 SUR CHAQUE CÔTÉ		
NOTE : SEAL ON EACH SIDE AS PER DETAIL 7 / A-312		
R1	MUR-RIDEAU TYP.	TYP. CURTAIN WALL
185	• NOUVEAU SYSTÈME DE MUR-RIDEAU AU SILICONE STRUCTURAL INCLUANT LES CORNIÈRES D'ATTACHES ANCRÉS AUX ÉLÉMENTS STRUCTURAUX DU BÂTIMENT	• NEW STRUCTURAL SILICONE CURTAIN WALL SYSTEM INCLUDING FIXATION ANGLES ANCHORED TO THE BUILDING STRUCTURAL ELEMENTS.
	• UNITÉS SCÉLÉES DOUBLES	• DOUBLE THERMOS GLASS

NOTES SPÉCIFIQUES - COUPES DE MUR / SPECIFIC NOTES - WALL SECTION

1.1	MARQUISE EN ACIER PEINT EXISTANTE CONSERVÉE.	EXISTING PAINTED STEEL CANOPY TO REMAIN.
4.1	NOUVEAU PARÉMENT DE BRIQUES.	NEW BRICK VENEER.
4.3	CAILLÉBOTIS EXISTANT FIXÉ SUR LA MAÇONNERIE.	STEEL GRATING ATTACHED TO MASONRY.
4.6	ANCRAGES ET TÔLE D'ACIER PLIÉE CONTINUE REINSTALLÉES.	FORMED SHEET METAL ELEMENTS AND FASTENERS TO BE REMOVED AND CONSERVED FOR REINSTALLATION.
4.8	SOLIN MÉTALLIQUE PRÉPEINT.	PRE-PAINT METAL FLASHING.
4.14	CHAPERON DE MAÇONNERIE À CONSERVER. SEULEMENT REMPLACER LE RANG EXTÉRIEUR DU PARÉMENT DE BRIQUES. PROTÉGER TEL QUE REQUIS POUR NE PAS ENDOMMAGER.	MASONRY COPING TO BE KEPT. ONLY REPLACE THE EXTERIOR LAYER OF BRICK. PROTECT AS REQUIRED TO NOT DAMAGE.
5.1	CABINET DE CHAUFFAGE EN TÔLE D'ACIER PLIÉE REINSTALLÉ, NOUVEAU FINI PEINT APPLIQUÉ EN ATELIER. VOIR AUSSI MÉCANIQUE.	SHEET METAL HEATING COVER TO BE REINSTALLED, NEW PAINT FINISH SHOP APPLIED. ALSO SEE MECHANICAL.
5.10	ANCRAGE LATÉRAL DU SYSTÈME DE MUR-RIDEAU. VOIR STRUCTURE.	LATERAL SUPPORT FOR CURTAIN WALL. SEE STRUCTURE.
5.12	ANCRAGE LATÉRAL DU SYSTÈME DE MUR-RIDEAU. VOIR STRUCTURE POUR ANCRAGE À LA POUTRE. ENLÉVER L'ENDUIT IGNIFUGÉ EXISTANT OU REQUIS ET APPLIQUER UN NOUVEL ENDUIT POUR CONSERVER L'INTÉGRITÉ COUPE-FEU DE L'ENSEMBLE.	CURTAIN WALL SYSTEM LATERAL ANCHORING. SEE STRUCTURE FOR ANCHORING TO THE BEAM. REMOVE EXISTING FIREPROOF INSULATION TO BE REMOVED WHERE REQUIRED AND REPAIR TO MAINTAIN FIRE RESISTANCE INTEGRITY.
7.2	ENDUIT CIMENTAIRE EXISTANT CONSERVÉ.	EXISTING CEMENTITIOUS FIREPROOFING TO REMAIN.
9.1	PLAFOND DE TUILE ACOUSTIQUE EXISTANT REINSTALLÉ.	REINSTALLED SUSPENDED ACOUSTIC TILE CEILING.
9.2	SOUFFLAGE DE GYPSE À LA COLONNE D'ACIER EXISTANT CONSERVÉ.	EXISTING GYPSUM BOARD CLADDING AT STEEL COLUMN TO REMAIN.
9.6	PLAFOND EXISTANT À RAGRÉER. CONFIGURATION PEUT VARIER.	EXISTING CEILING TO REPAIR. CONFIGURATION MAY VARY.
10.1	NOUVELLE TOILE À ENROULEMENT VERTICAL.	NEW WINDOW ROLL UP SHADES.
23.3	PERSIENNE EXISTANTE.	EXISTING VENTILATION LOUVERS.
23.7	ÉQUIPEMENT EXISTANT. VOIR MÉCANIQUE / ÉLECTRIQUE.	EXISTING EQUIPMENT. SEE MECHANICAL / ELECTRICAL.

VOIR PAGE TITRE POUR LES LÉGENDES GRAPHIQUES GÉNÉRALES / REFER TO TITLE PAGE FOR GENERAL GRAPHIC LEGENDS

PROJET : LABORATOIRES ET BUREAUX DE SANTÉ CANADA / HEALTH CANADA OFFICES AND LABORATORIES / 1001, rue St-Laurent Ouest, Longueuil, Québec

RÉFECTION DE L'ENVELOPPE EXTÉRIEURE - BLOC A

EXTERIOR SHELL REPAIR - BLOC A

ARCHITECTURE ARCHITECTURE

COUPES DE MUR TYPES - NOUVEAU - MUR-RIDEAU

TYPICAL WALL SECTIONS - NEW - CURTAIN WALL

Conçu par : P.S. **Date :** 2016-03-31

Dessiné par : P.-L.F. **Date :** 10/14/16

Approuvé par : P.T. **Date :** 2018-01-19

Soumission : SR5 Appel d'offres / Gestionnaire de projet TPSSC: Raynald Langellier / PWSSC Project Manager

No de projet : R.042037.001 **No de projet :** SC LONG-63

TPSSC : PWSSC **Client :** Client

Nom du fichier : R_042037_001-A303-CM-NOU MR.dwg **No de classement :**

No du plan ou du dessin : R_042037_001-A303-CM-NOU MR **No feuille :** A-303 / 21

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada / Public Works and Government Services Canada

Direction générale / Real Property Branch

Région du Québec / Quebec Region

Canada

PLANÇLE / KEY PLAN

ANNEXE / ANNEX TERRASSE / TERRACE

BLOC A

ARCHITECTES :

Architectes 270 Prince Studio 200 Montréal Québec H3C 2N3 T.514.861.5122 F.514.861.5383 www.rubinrotman.com

Rubin & Rotman architectes

INGÉNIEURS :

Stantec

Droit d'auteur / Copyright

Ce dessin est sujet au droit d'auteur. Il ne peut être reproduit pour quelques intentions ou usages que ce soit. Il ne peut être utilisé uniquement avec l'apposition de la signature et de l'estampe originale.

This drawing is subject to copyright. It is not to be reproduced for any purpose or by any means, and may only be used if it bears an original stamp and signature.

Sceau / Seal

Note:

L'entrepreneur doit vérifier toutes les dimensions et informations sur le site et aviser immédiatement l'architecte de toutes erreurs ou omissions.

Contractor shall verify all information and dimensions on site and immediately report any errors or omissions to the architect.

Ordre des architectes Québec

3167 K. STEPHEN ESTHAÏT ARCHITECTE

4	SR5 Appel d'offres	2018-01-19
3	SR5 Appel d'offres (annulé)	2017-06-14
2	SR4 - 95%	2017-04-19
1	SR4 - 66%	2017-02-08

A no. du détail / detail no.

B no. de la feuille - où détail exigé / sheet no. - where detail required

C no. de la feuille - où détaillé / sheet no. - where detailed

4 NOUVEAU MUR-RIDEAU / ANNEXE / NEW CURTAIN WALL / ANNEX

ÉCHELLE / SCALE: 1:25

1500 mm 1000 mm 500 mm 0 mm 500 mm

3 ENTRÉE PRINCIPALE - NOUVEAU VESTIBULE / MAIN ENTRANCE - NEW VESTIBULE

ÉCHELLE / SCALE: 1:25

1500 mm 1000 mm 500 mm 0 mm 500 mm

2 ENTRÉE PRINCIPALE - NOUVEAU MUR-RIDEAU / MAIN ENTRANCE - NEW CURTAIN WALL

ÉCHELLE / SCALE: 1:25

1500 mm 1000 mm 500 mm 0 mm 500 mm

1 COUPE DE MUR TYPE 02 / TYPICAL WALL SECTION 02

ÉCHELLE / SCALE: 1:25

1500 mm 1000 mm 500 mm 0 mm 500 mm

0 10 20mm 40 60 80 100 120 140 160 180 200mm